



## POUVOIR JUDICIAIRE

P/24146/2023

AARP/357/2025

## COUR DE JUSTICE

## Chambre pénale d'appel et de révision

## Arrêt du 3 octobre 2025

statuant ensuite de l'arrêt du 19 mars 2025 du Tribunal fédéral dans la cause 6B\_933/2024 admettant le recours de A\_\_\_\_\_ contre l'arrêt de la Chambre pénale d'appel et de révision AARP/364/2024 du 7 octobre 2024.

Entre

A\_\_\_\_\_, domiciliée \_\_\_\_\_, Roumanie, comparant par M<sup>e</sup> B\_\_\_\_\_, avocate,

appelante,

contre le jugement JTDP/50/2024 rendu le 16 janvier 2024 par le Tribunal de police,

et

**LE SERVICE DES CONTRAVENTIONS**, chemin de la Gravière 5, case postale 104,  
1211 Genève 8,

**LE MINISTÈRE PUBLIC** de la République et canton de Genève, route de Chancy 6B,  
case postale 3565, 1211 Genève 3,

intimés.

**Siégeant : Madame Gaëlle VAN HOVE, présidente ; Madame Kelly CALLEGARO, greffière-juriste délibérante.**

---

**EN FAIT :**

- A.** **a.** Par jugement JTDP/50/2024 du 16 janvier 2024, le Tribunal de police (TP) a reconnu A\_\_\_\_\_ coupable de mendicité (art. 11A al. 1 let. c de la loi pénale genevoise [LPG]), l'a condamnée à une amende de CHF 900.-, peine privative de liberté de substitution de neuf jours, et a mis les frais de procédure à sa charge.
- b.** Par arrêt AARP/364/2024 du 16 octobre 2024, la Chambre pénale d'appel et de révision (CPAR) a partiellement admis l'appel formé par A\_\_\_\_\_ contre ce jugement, ramenant la peine à une amende de CHF 540.-, assortie d'une peine privative de liberté de substitution de cinq jours, et a mis 80% des frais de la procédure à sa charge.
- c.** Par arrêt 6B\_933/2024 du 19 mars 2025, le Tribunal fédéral (TF) a admis le recours de A\_\_\_\_\_ dans la mesure où il est recevable, a réformé l'arrêt AARP/364/2024 en ce sens que A\_\_\_\_\_ est acquittée et a renvoyé la cause à la CPAR afin qu'elle rende une nouvelle décision sur les frais et dépens de la procédure cantonale. Le TF a en outre alloué au conseil de la recourante, à la charge du canton de Genève, CHF 500.- à titre de dépens pour la procédure fédérale.
- B.** Demeurent pertinents, au stade du renvoi par le TF, les faits suivants :
- a.** La présente procédure pénale avait pour objet le reproche fait à A\_\_\_\_\_, par ordonnances pénales (OP) des 7 juillet, 9, 11, 14, 15 et 24 août 2023, d'avoir mendié en des lieux proscrits à Genève, à 13 reprises les 23 janvier et 28 juillet 2023.
- b.** M<sup>e</sup> B\_\_\_\_\_ s'est constituée pour A\_\_\_\_\_ afin de former opposition aux ordonnances pénales, par courriers des 19 juillet, 1<sup>er</sup>, 4 et 6 septembre 2023.
- c.** Le Service des contraventions (SDC) a maintenu les OP précitées sur oppositions de A\_\_\_\_\_ et transmis la procédure au TP.
- d.** A\_\_\_\_\_, bien que dûment convoquée, ne s'est pas présentée devant le premier juge. Elle a été représentée par son conseil aux débats de première instance, lesquels ont duré 25 minutes, délibération comprise.
- e.** La procédure d'appel s'est déroulée par écrit. A\_\_\_\_\_ a produit un mémoire d'appel de 13 pages, page de garde incluse.
- f.** A\_\_\_\_\_ a déposé un recours en matière pénale, de même que plusieurs autres prévenus de mendicité représentés par le même conseil, que le TF a admis, tous par arrêts du 19 mars 2025.

- C. Invitée à se déterminer après le prononcé de l'arrêt du TF, A \_\_\_\_\_ a, par courrier de son conseil du 7 juillet 2025, conclu à la mise de l'entier des frais de la procédure à la charge de l'État et à la fixation de l'indemnisation de son conseil ex aequo et bono.

**EN DROIT :**

1. **1.1.** Un arrêt de renvoi du TF lie l'autorité cantonale à laquelle la cause est renvoyée, laquelle voit sa cognition limitée par les motifs dudit arrêt, en ce sens qu'elle est liée par ce qui a déjà été définitivement tranché par le TF (ATF 104 IV 276 consid. 3b ; 103 IV 73 consid. 1) et par les constatations de fait qui n'ont pas été attaquées devant lui ou l'ont été sans succès (ATF 131 III 91 consid. 5.2). Il n'est pas possible de remettre en cause ce qui a été admis, même implicitement, par ce dernier. L'examen juridique se limite donc aux questions laissées ouvertes par l'arrêt de renvoi, ainsi qu'aux conséquences qui en découlent ou aux problèmes qui leur sont liés (ATF 135 III 334 consid. 2 ; arrêts du TF 6B\_588/2012 du 11 février 2013 consid. 3.1 ; 6B\_534/2011 du 5 janvier 2012 consid. 1.2).

La motivation de l'arrêt de renvoi détermine dans quelle mesure la cour cantonale est liée à la première décision, décision de renvoi qui fixe aussi bien le cadre du nouvel état de fait que celui de la nouvelle motivation juridique (ATF 135 III 334 consid. 2).

**1.2.** En l'espèce, la procédure de renvoi ne porte que sur la question des frais et de l'indemnisation fondée sur l'art. 429 al. 1 let. a CPP pour la procédure cantonale. L'acquiescement de l'appelante est acquis et n'a pas à être réexaminé à ce stade de la procédure, de sorte qu'il en sera uniquement pris acte dans le présent arrêt.

2. Vu l'issue de la cause, l'appelante étant entièrement acquittée, les frais de la procédure préliminaire, de première instance et d'appel, antérieure et postérieure à l'arrêt du TF, seront laissés à charge de l'État (art. 428 al. 1 et 4 CPP).
3. **3.1.** À teneur de l'art. 429 CPP, le prévenu a droit, s'il est acquitté totalement ou en partie, à une indemnité fixée conformément au tarif des avocats pour les dépenses occasionnées par l'exercice raisonnable de ses droits de procédure (al. 1 let. a). L'autorité pénale examine d'office les prétentions du prévenu ; elle peut enjoindre à celui-ci de les chiffrer et de les justifier (al. 2). Lorsque le prévenu a chargé un défenseur privé de sa défense, celui-ci a un droit exclusif à l'indemnité prévue à l'al. 1, let. a, sous réserve de règlement de compte avec son client (al. 3).

La décision sur les frais préjuge en principe de la question de l'indemnisation (ATF 144 IV 207 consid. 1.8.2 ; 137 IV 352 consid. 2.4.2). La Cour de justice applique au chef d'étude un tarif horaire maximal de CHF 400.- à CHF 450.- (arrêt du TF 6B\_1026/2013 du 10 juin 2014 consid. 4.5).

**3.2.** Le principe d'une indemnité est acquis à l'appelante vu le sort des frais. Son conseil n'ayant pas présenté de décompte de son activité, il sera statué ex aequo et bono sur la base des actes de procédure effectifs pour la procédure préliminaire, de première instance et d'appel, le TF ayant déjà statué sur les dépens pour les actes devant lui.

Pour la procédure préliminaire, au vu du nombre d'ordonnances pénales (13) et de lettres d'opposition (4), quatre heures seront indemnisées pour des entretiens avec la cliente et la rédaction des courriers d'opposition, non motivés. Pour la procédure devant le TP, 40 minutes seront prises en compte : la cliente n'était pas présente et n'a pas été préparée, 15 minutes de préparation étaient suffisantes à l'avocate, rompue à la défense dans des cas de mendicité, auxquelles s'ajoutent les 25 minutes de débats. Pour la procédure devant la CPAR, l'activité de rédaction de l'annonce, de la déclaration et du mémoire d'appel sera indemnisée à hauteur de deux heures, étant précisé que le mémoire d'appel est quasiment identique à ceux déposés par le même conseil dans des procédures parallèles ayant le même objet. Le courrier de détermination à la suite du retour TF de quelques lignes est également compris dans ces deux heures.

Ainsi, une indemnité de CHF 2'666.65 sera allouée à M<sup>e</sup> B\_\_\_\_\_, correspondant à six heures et 40 minutes d'activité au tarif de CHF 400.-/heure, hors TVA vu le domicile à l'étranger de l'appelante.

\* \* \* \* \*

**PAR CES MOTIFS,**

**LA COUR :**

Prend acte de l'arrêt du Tribunal fédéral 6B\_933/2024 du 19 mars 2025 annulant l'arrêt de la Chambre pénale d'appel et de révision AARP/364/2024 du 7 octobre 2024.

Prend acte de ce que A\_\_\_\_\_ est acquittée d'infraction à l'art. 11A al. 1 let. c LPG.

**Et statuant à nouveau :**

Laisse les frais de la procédure préliminaire, de première instance et d'appel à la charge de l'État (art. 428 al. 1 et 4 CPP).

Met à la charge de l'État une indemnité de CHF 2'666.65 TTC en faveur de M<sup>e</sup> B\_\_\_\_\_ pour la couverture de ses honoraires pour l'ensemble de la procédure cantonale (art. 429 al. 1 let. a et al. 3 CPP).

Notifie le présent arrêt aux parties.

Le communique, pour information, au Tribunal de police.

La greffière :

Linda TAGHARIST

La présidente :

Gaëlle VAN HOVE

**Indication des voies de recours :**

*Conformément aux art. 78 ss de la loi fédérale sur le Tribunal fédéral (LTF), le présent arrêt peut être porté dans les trente jours qui suivent sa notification avec expédition complète (art. 100 al. 1 LTF), par-devant le Tribunal fédéral (1000 Lausanne 14), par la voie du recours en matière pénale.*